

SUTARTIS

2017 m. balandžio 24 d. Nr. 21-2017-107
Klaipėda

I. SUTARTIES ŠALYS

UAB „Delfi“, toliau vadinama PASLAUGŲ TEIKĖJU, atstovaujama direktoriaus Vytauto Benokraičio, veikiančio pagal bendrovės įstatus, ir **VĮ Klaipėdos valstybinio jūrų uosto direkcija**, toliau vadinama UŽSAKOVU, atstovaujama generalinio direktoriaus Arvydo Vaitkaus, veikiančio pagal įmonės įstatus, kartu sutartyje vadinamos šalimis, sudarė šią sutartį.

II. SUTARTIES OBJEKTAS IR KAINA

2.1. Reklaminės informacinės medžiagos apie Klaipėdos uostą rengimas, maketavimas ir įdėjimas į internetinį portalą Delfi.lt 2017 m.

2.2. Bendra sutarties suma – **iki 17 000,00 Eur** (septyniolikos tūkstančių eurų 00 centų), įskaitant 21 proc. PVM.

III. PASLAUGŲ TEIKĖJO IR UŽSAKOVO ĮSIPAREIGOJIMAI

3.1. PASLAUGŲ TEIKĖJAS įsipareigoja ruošti, talpinti, publikuoti reklaminę informaciją apie Klaipėdos uostą – tekstus (publikacijas) delfi.lt portale pagal VĮ Klaipėdos valstybinio jūrų uosto direkcijos atstovų nurodymus ir suderinimą ir pagal įkainį 1 000,00 Eur be PVM (vieną tūkstantį eurų, 00 ct), t. y. 1 210,00 Eur su PVM (vieną tūkstantį du šimtus dešimt eurų 00 ct) už 1 (vieną) publikaciją. Taip pat esant poreikiui numatomi:

3.1.1. Reklaminio informacinio vaizdo reportažo iki 20 min. trukmės gamyba, transliavimas www.delfi.lt portale pagal VĮ Klaipėdos valstybinio jūrų uosto direkcijos atstovų nurodymus ir suderinimą, pagal įkainį 1 000,00 Eur be PVM (vieną tūkstantį eurų, 00 ct), t. y. 1 210,00 Eur su PVM (vieną tūkstantį du šimtus dešimt eurų 00 ct) už 1 (vieną) vaizdo reportažą.

3.1.2. Reklaminės informacijos apie Klaipėdos uostą transliavimas internetiniame portale delfi.lt (tituliname puslapyje ir (arba) aplinkoje „Dienos naujienos“, dinaminio reklamos skydelio matmenys ir pozicija - 250x350_II px)“ pagal įkainį: 2,00 Eur be PVM (du eurai 00 ct), t. y. 2,42 Eur įskaitant PVM (du eurai 42 ct) už transliavimą 1000 (vieną tūkstantį) kartų delfi.lt portale.

3.1.3. Diskusijų su VĮ Klaipėdos valstybinio jūrų uosto direkcijos atstovais tiesioginiame DELFI TV eterijoje organizavimas, filmavimas, transliavimas pagal įkainį 1 000,00 Eur be PVM (vieną tūkstantį eurų, 00 ct), 1 210,00 Eur su PVM (vieną tūkstantį du šimtus dešimt eurų 00 ct) už 1 (vieną) diskusijos transliaciją.

3.1.4. UŽSAKOVO pateikto vaizdo turinio įkėlimas, transliavimas www.delfi.lt portale pagal įkainį 800,00 Eur be PVM (aštuonis šimtus eurų 00 ct), 968,00 Eur su PVM (devynis šimtus šešiasdešimt aštuonis eurus 00 ct) už 1 (vieno) mėnesio transliavimą.

3.2. PASLAUGŲ TEIKĖJAS savo atstove paskiria reklamos projektų vadovę Daivą Juozaitę, tel. 8 685 81351, el. paštas daiva.juozaityte@delfi.lt, kuri bus atsakinga už šioje sutartyje prisiimtų įsipareigojimų vykdymą ir bendraus su UŽSAKOVO atstovėmis – VĮ Klaipėdos valstybinio jūrų uosto direkcijos Rinkodaros skyriaus specialiste Gabriele Stonkiene, tel. (8 46) 499 758, ir generalinio direktoriaus padėjėja ryšiams su visuomene Nijole Dvarionaite-Milkintiene, tel. (8 46) 499 677.

3.3. UŽSAKOVAS turi teisę rinktis reklaminio skydelio transliavimo datas ir suderinti tai su PASLAUGŲ TEIKĖJU ne vėliau kaip prieš 5 (penkias) darbo dienas iki numatomo transliavimo dienos.

3.6. PASLAUGŲ TEIKĖJAS įsipareigoja parengti transliavimui internete reklaminės informacinės medžiagos maketų projektus (*Word* formatu) ir galutinius tekstus bei pateikti UŽSAKOVUI suderinti likus ne mažiau nei 2 (dviem) darbo dienoms iki numatomos transliavimo dienos. PASLAUGŲ TEIKĖJAS turi teisę transliuoti internete šią medžiagą tik suderinus ir raštiškai patvirtinus UŽSAKOVUI. UŽSAKOVAS privalo pateikti raštišką patvirtinimą ne vėliau kaip per 1 darbo dieną nuo galutinio maketo gavimo dienos, bet ne vėliau kaip prieš 1 darbo dieną iki transliavimo internete.

3.7. PASLAUGŲ TEIKĖJO pateikta transliuoti internete ir suderinta su UŽSAKOVU reklaminė informacinė medžiaga turi atitikti galiojančius Lietuvos Respublikos teisės aktus ir Vyriausybės nutarimus bei PASLAUGŲ TEIKĖJO techninius reikalavimus. PASLAUGŲ TEIKĖJAS yra atsakingas už pateikiamos reklaminės informacinės medžiagos turinį. Spausdinama reklaminė informacinė medžiaga turi būti tiesiogiai susijusi su UŽSAKOVO veikla.

3.8. Tuo atveju, jei PASLAUGŲ TEIKĖJAS netransliuoja internete reklaminės informacinės medžiagos arba ją transliuoja pavėluotai, nekokybiškai, klaidingai arba nesutartyje vietoje (rubrikoje), PASLAUGŲ TEIKĖJAS privalo savo sąskaita suderintą su UŽSAKOVU reklaminę informacinę medžiagą transliuoti kitu laiku. Jeigu UŽSAKOVUI dėl nepaviešintos arba pavėluotai paviešintos reklaminės medžiagos kyla nesklandumų, nes informacija nebėra aktuali dėl pavėluotų terminų, ar tai sudaro papildomų tiesioginių nuostolių, UŽSAKOVAS gali reikalauti ir tokiu atveju PASLAUGŲ TEIKĖJAS turi sumokėti 10 proc. dydžio nuo užsakymo vertės be PVM baudą per 15 (penkiolika) kalendorinių dienų nuo jo rašytinio pareikalavimo dienos. Jei reklama buvo paviešinta techniniu atžvilgiu neteisingai (klaidos), UŽSAKOVAS turi teisę pareikalauti tą pačią arba naują reklaminę medžiagą paviešinti kitu laiku (kitoje rubrikoje) PASLAUGŲ TEIKĖJO sąskaita.

3.9. Pretenzijos dėl nepaviešinto arba neteisingai paviešinto reklaminio informacinio teksto pagal sutarties 3.8 punkte numatytus atvejus turi būti pateikiamos raštiškai per 10 (dešimt) darbo dienų nuo paviešinimo ar nepaviešinimo datos. Jei nėra raštiškos pretenzijos, reklaminis informacinis tekstas laikomas paviešintu teisingai ir laiku.

3.10. Jeigu UŽSAKOVAS nesuderina reklaminės medžiagos, kaip numatyta sutarties 3.6 punkte, nenutraukia reklamos užsakymo raštiškai arba atsisako reklamos likus mažiau kaip 2 (dviem) dienoms iki paskelbimo, jis privalo sumokėti už reklaminės informacinės medžiagos transliavimą internete.

3.11. Šalys įsipareigoja informuoti viena kitą per 5 kalendorines dienas apie visas reikšmingas aplinkybes (tokias kaip turto areštas ar laikinųjų apsaugos priemonių taikymas, taikos sutarties su kreditoriais sudarymas, pagrindo bankroto ar restruktūrizacijos bylai iškelti atsiradimas, paduoti pareiškimai dėl bankroto ar restruktūrizacijos bylos iškėlimo, bankroto ar restruktūrizacijos bylos iškėlimas, mokestinis įsiskolinimas ir kitas aplinkybes), galinčias turėti įtakos sutartiniams įsipareigojimams vykdyti.

IV. ATSISKAITYMO TVARKA

4.1. Per 10 (dešimt) darbo dienų po kiekvieno reklaminės informacinės medžiagos transliavimo internete PASLAUGŲ TEIKĖJAS įsipareigoja pateikti UŽSAKOVUI:

4.1.1. atliktų paslaugų perdavimo ir priėmimo aktą, nurodydamas kainą, šios sutarties numerį ir datą;

4.1.2. PVM sąskaitą faktūrą, kurioje turi būti nurodytas šios sutarties numeris, data bei atliktų paslaugų perdavimo ir priėmimo akto data;

4.1.3. galiojančią elektroninę nuorodą į reklaminę informacinę medžiagą apie Klaipėdos uostą.

PASLAUGŲ TEIKĖJAS privalo akto originalą (2 egz.) pristatyti į VĮ Klaipėdos valstybinio jūrų uosto direkcijos Rinkodaros skyrių arba atsiųsti registruotu laišku. PVM sąskaita faktūra gali būti pateikiama kartu su aktu arba atsiunčiama el. paštu g.stonkiene@port.lt.

4.2. UŽSAKOVAS įsipareigoja abiem sutarties šalims pasirašius atliktų paslaugų perdavimo ir priėmimo aktą sumokėti pagal pateiktą PVM sąskaitą faktūrą per 30 (trisdešimt) kalendorinių dienų nuo jos gavimo pavedimu į atsiskaitomąją šioje sutartyje nurodytą PASLAUGŲ TEIKĖJO banko sąskaitą.

4.3. Jei UŽSAKOVAS per 30 (trisdešimt) kalendorinių dienų nesumoka PASLAUGŲ TEIKĖJUI pagrįstai pagal šią sutartį reikalaujamos sumos, tai PASLAUGŲ TEIKĖJAS turi teisę reikalauti ir tokiu atveju UŽSAKOVAS privalo sumokėti jam 0,02 proc. delspinigius už kiekvieną uždelstą dieną nuo uždelstos sumokėti sumos be PVM (išskyrus tuos atvejus, kai dėl PASLAUGŲ TEIKĖJO kaltės laiku nebuvo pateikti 4.1 punkte nurodyti dokumentai ar dėl PASLAUGŲ TEIKĖJO kaltės kitaip neįvykdytos šios sutarties nuostatos).

V. NENUGALIMOS JĖGOS APLINKYBĖS

5.1. Šalys iš dalies arba visiškai atleidžiamos nuo atsakomybės už šios sutarties neįvykdymą, jei sutartis neįvykdoma dėl nenugalimos jėgos aplinkybių, atsiradusių po šios sutarties įsigaliojimo kaip pasekmė ypatingų įvykių, kurių šalys negalėjo numatyti ar protingomis priemonėmis išvengti pagal LR Vyriausybės 1996 m. liepos 15 d. nutarimu Nr. 840 patvirtintas taisykles.

5.2. Jei atsiranda nenugalimos jėgos sukelta (-os) aplinkybė (-ės), šalis, negalinti vykdyti savo įsipareigojimų, turi ne vėliau kaip per 15 (penkiolika) kalendorinių dienų nuo sužinojimo apie tokias aplinkybes informuoti kitą šalį apie tokias sąlygas ir jų priežastis.

5.3. Jeigu bet kokių įsipareigojimų pagal šią sutartį dalinis arba visiškas įvykdymas vėluoja dėl nenugalimos jėgos sukeltų priežasčių daugiau negu 1 (vieną) mėnesį, sutartis gali būti kurios nors pusės vienašališkai nutraukta, raštu įspėjus kitą šalį prieš 10 (dešimt) kalendorinių dienų.

VI. KITOS SĄLYGOS

6.1. Ši sutartis galioja nuo sutarties pasirašymo dienos iki 2017 m. gruodžio 31 d. Sutartis nustoja galioti anksčiau šio termino, jeigu yra išnaudota sutarties 2.2 punkte numatyta sutarties suma.

6.2. Už šios sutarties nevykdymą arba netinkamą vykdymą šalys atsako galiojančių Lietuvos Respublikos teisės aktų nustatyta tvarka.

6.3. Šalys sieks, kad visi ginčai, nesutarimai ir pretenzijos, kurie gali kilti dėl šios sutarties, būtų sprendžiami derybomis tarpusavio supratimo ir bendradarbiavimo pagrindais. Jei nesutarimo nepavyksta išspręsti derybomis, visi ginčai, kylantys dėl šios sutarties ir nereguluoti tiesioginėmis derybomis, sprendžiami Lietuvos Respublikos teismuose galiojančių Lietuvos Respublikos teisės aktų nustatyta tvarka.

6.4. Abi sutarties šalys turi teisę bet kuriuo metu nutraukti šią sutartį, tačiau privalo apie šį savo sprendimą informuoti kitą šalį raštiškai prieš 20 (dvidešimt) kalendorinių dienų.

6.5. Kiekviena iš šalių turi teisę vienašališkai ne teismo tvarka nutraukti sutartį, pranešdama apie tai kitai šaliai raštu prieš 15 kalendorinių dienų:

6.5.1. jeigu paaiškėja, kad kitai šaliai taikomas turto areštas ar laikinosios apsaugos priemonės, šalis sudarė taikos sutartį su kreditoriais, atsirado pagrindas bankroto ar restruktūrizacijos bylai iškelti, paduotas pareiškimas dėl bankroto ar restruktūrizacijos bylos šaliai iškėlimo, iškelta bankroto ar restruktūrizacijos byla, susidarė mokestiniai įsiskolinimai ar yra kitos svarbios aplinkybės ir surinktų duomenų visetas sudaro prielaidą, kad šalis nebus pajėgi įvykdyti sutartį laiku ar darbai gali būti atlikti nekokybiškai, ar gali būti apsunkintas nuostolių išieškojimas dėl sutarties pažeidimo. Tokiu atveju kita šalis neturi teisės reikšti pretenzijų dėl nuostolių atlyginimo;

6.5.2. vienai iš šalių nevykdant šios sutarties 3.11 punkte numatytų įsipareigojimų.

6.6. Šis punktas pildomas, jei konkursiniame pasiūlyme nurodyti subtiekejai.

Konkursiniame pasiūlyme subtiekejų numatyta nėra.

6.6.1. PASLAUGŲ TEIKĖJAS gali keisti sutartyje nurodytą subtiekėją, jeigu subtiekęjas netinkamai vykdo, nevykdo, atsisako vykdyti, nepajėgia vykdyti sutartinių įsipareigojimų (pavedamų funkcijų) arba nesilaiko sutarties sąlygų dėl paslaugų kokybės ir tik gavęs rašytinį UŽSAKOVO sutikimą. Jeigu susidaro tokia situacija, PASLAUGŲ TEIKĖJAS apie tai raštu informuoja UŽSAKOVĄ, pateikia dokumentus, kurie įrodo būtinybę keisti esamą subtiekėją, ir siūlomo subtiekejo kvalifikaciją patvirtinančius dokumentus, nurodo planuojamą subtiekejo paslaugų apimtį. UŽSAKOVAS per 5 (penkias) darbo dienas patikrina, ar subtiekejo kvalifikacija atitinka pirkimo dokumentuose keliamus reikalavimus, ar siūlomo subtiekejo paslaugų apimtis neviršija PASLAUGŲ TEIKĖJO pirkimo dokumentuose nustatytos (jeigu yra nustatyta) leistinos subtiekejo paslaugų apimties. Jeigu siūlomo subtiekejo kvalifikacija atitinka pirkimo dokumentuose keliamą kvalifikaciją ir neviršija PASLAUGŲ TEIKĖJO pirkimo dokumentuose nustatytos (jeigu yra nustatyta) leistinos subtiekejo paslaugų apimties, UŽSAKOVAS duoda rašytinį sutikimą keisti subtiekėją.

6.7. Pasikeitus šios sutarties VII skyriuje nurodytiems PASLAUGŲ TEIKĖJO arba UŽSAKOVO rekvizitams, šalys privalo viena kitą nedelsdamos informuoti apie tai raštu. Pasikeitus vienos iš šalių juridiniam statusui, teisių perėmėjas privalo vykdyti atitinkamai šaliai pagal šią sutartį tenkančius įsipareigojimus.

6.8. Sutarties priedas yra neatskiriama šios sutarties dalis. Šios sutarties priedas – techninė specifikacija dėl reklaminės informacinės medžiagos apie Klaipėdos uostą rengimo, maketavimo ir įdėjimo į internetinį portalą delfi.lt 2017 m., 1 lapas.

6.9. Ši sutartis surašyta dviem vienodą juridinę galią turinčiais egzemplioriais. Vienas egzempliorius įteiktas UŽSAKOVUI, kitas – PASLAUGŲ TEIKĖJUI.

VII. ŠALIŲ JURIDINIAI DUOMENYS IR PARAŠAI

PASLAUGŲ TEIKĖJAS

UAB „Delfi“

Gynėjų g. 16, Vilnius
Tel. (8 5) 204 54 00
El. p. daiva.juozaityte@delfi.lt;
A. s. LT887044060003864352
AB SEB bankas

Banko kodas 70440
Įmonės kodas 125483974
PVM mokėtojo kodas LT254839716

Direktorius
Vytautas Benokraitis



UŽSAKOVAS

VĮ Klaipėdos valstybinio jūrų uosto direkcija

J. Janonio g. 24, 92251 Klaipėda
Tel. (8 46) 499 758, Rinkodaros sk. 499 677
El. paštas g.stonkiene@port.lt, media@port.lt;
A. s. LT14 7300 0100 3488 9443
„Swedbank“, AB bankas

Banko kodas 73000
Įmonės kodas 240329870
PVM mokėtojo kodas LT 403298716

Generalinis direktorius
Arvydas Vaitkus



VI KLAIPĖDOS VALSTYBINIO JŪRŲ UOSTO DIREKCIJA

TVIRTINU

VI Klaipėdos valstybinio jūrų uosto
direkcijos rinkodaros ir bendrųjų
reikalų direktorius

Artūras Drungilas

2017 m. Rovė 3 d.

TECHNINĖ SPECIFIKACIJA DĖL REKLAMINĖS INFORMACINĖS MEDŽIAGOS APIE KLAIPĖDOS UOSTĄ RENGIMO, MAKETAVIMO IR ĮDĖJIMO Į INTERNETINĮ PORTALĄ DELFI.LT 2017 M.

Reklaminės informacinės medžiagos apie Klaipėdos uostą rengimas, maketavimas ir įdėjimas į internetinį portalą delfi.lt 2017 metais yra reikalingas, siekiant užtikrinti efektyvų Lietuvos visuomenės informavimą apie uosto ir jūrų transporto veiklą, stiprinant uosto reikšmės šalies ekonomikai suvokimą.

Internetinio portalą „Delfi“ leidėjas – UAB „Delfi“ (įmonės kodas 125483974) turi įsipareigoti pagal sutartyje numatytus kiekius, įkainius ir poreikį rengti, maketuoti ir, suderinus su VI Klaipėdos valstybinio jūrų uosto direkcijos nurodytais atstovais, talpinti reklaminę informacinę medžiagą (tekstus, publikacijas) internetiniame portale delfi.lt iš anksto suderintoje rubrikoje, kur apimtis kiekvieną kartą gali būti skirtinga, priklausomai nuo VI Klaipėdos valstybinio jūrų uosto direkcijos nurodymų ir suderinimo. Taip pat, esant poreikiui, numatomi:

1. Reklaminio informacinio vaizdo reportažo iki 20 min trukmės gamyba, transliavimas www.delfi.lt portale pagal VI Klaipėdos valstybinio jūrų uosto direkcijos atstovų nurodymus ir suderinimą.
2. Reklaminės informacijos apie Klaipėdos uostą transliavimas internetiniame portale delfi.lt (tituliniame puslapyje ir (arba) aplinkoje „Dienos naujienos“, dinaminio reklamos skydelio matmenys ir pozicija - 250x350_II px“).
3. Diskusijų su VI Klaipėdos valstybinio jūrų uosto direkcijos atstovais tiesioginiame DELFI TV eteryje organizavimas, filmavimas, transliavimas.
4. UŽSAKOVO pateikto vaizdo turinio įkėlimas, transliavimas www.delfi.lt portale.

Rinkodaros skyriaus viršininkė

Kristina Gontier

Rinkodaros skyriaus rinkodaros specialistė Gabrielė Stonkienė, tel. (8 46) 499 758,
el. p. g.stonkiene@port.lt

Rinkodaros skyriaus
rinkodaros specialistė
Gabrielė Stonkienė

Nijolė Dvarionienė
Milkintienė
Generalinio direktoriaus
ryšių su visuomene

2017 03 03

Susijęta, sunumeruota ir
užantspauduota
5 (penki) lapai

Rinkodaros skyriaus
rinkodaros specialistė
Gabrielė Stonkienė

2017-04-04

Sutartis atitinka dokumentų valdymo
programoje suderintą sutartį.